



GEMEINDE

**Würenlingen**

Abteilung Finanzen  
Dorfstrasse 13  
5303 Würenlingen

# **Kreditabrechnung**

## **Kabelrohrblock Seilerweg**

Erstellungsjahr 2024



GEMEINDE

Würenlingen

## Protokollauszug des Gemeinderates Würenlingen

vom 17. September 2024

24-213

9.9200.9240

Kreditbuchhaltung  
Kreditabrechnung Sanierung Seilerweg,  
Gemeindeversammlung vom 22. November 2018,  
Kabelrohrblock

### Sachverhalt

Die Einwohnergemeindeversammlung vom 22. November 2018 bewilligte mit der Sanierung und dem Ausbau Seilerweg inkl. Erneuerung Werkleitungen für den Kabelrohrblock einen Kredit von CHF 30'000.00.

Die Kreditabrechnung schliesst wie folgt:

<b>Total Bruttoanlagekosten</b>	<b>CHF</b>	<b>28'740.00</b>
Verpflichtungskredit	CHF	30'000.00
<b>Kreditunterschreitung</b>	<b>CHF</b>	<b>1'260.00</b>

Details zur Kreditabrechnung sind nachfolgend erläutert:

### KREDITABRECHNUNG

Verpflichtungskredit	CHF	30'000.00	
Objekt	Kabelrohrblock Seilerweg		
Beschluss	Gemeindeversammlung vom 22. November 2018		
<b>1 Bruttoanlagekosten</b>			
Ausgaben total gemäss Investitionsrechnung Konto	1.8711.5030.13	Fr.	26'971.20
Zuzüglich bezogene Vorsteuern		Fr.	1'768.80
Total Bruttoanlagekosten		Fr.	28'740.00
<b>2 Kreditvergleich</b>			
Verpflichtungskredit		Fr.	30'000.00
Kreditunterschreitung		Fr.	1'260.00
<b>3 Einnahmen</b>			
Einnahmen total gemäss Investitionsrechnung Konto		Fr.	0.00
Ausstehende Subventionen und Beiträge		Fr.	0.00
abzüglich Vorsteuerkürzung		Fr.	0.00
Total Einnahmen		Fr.	0.00

# Protokollauszug des Gemeinderates Würenlingen

vom 17. September 2024

4 Nettoinvestition					
Bruttoanlagekosten ohne bezogene Vorsteuern					Fr. 26'971.20
Total Einnahmen					Fr. 0.00
Nettoinvestition					Fr. 26'971.20
5 Aktivierung					
Übertrag von Konto	1.14074.30	Anlagenummer	Bilanz	Erfolgsrechnung	Betrag
- Hochbauten					
- Tiefbauten		100726	Fr. 14034.01	Fr. 3300.31	Fr. 26'971.20
- Mobilien					
- immat. Anlagen					
Total der Nettoinvestition:					Fr. 26'971.20
<i>Das total der Nettoinvestition muss mit Ziffer 4 'Nettoinvestition' übereinstimmen</i>					Fr. 0.00
<i>Hinweis:</i> Die Nettoinvestition ist mit der Anlagebuchhaltung abzustimmen.					
6 Erläuterungen					
Beim Strom wurde gebaut was vorgesehen war, es wurden keine Änderungen zum Bauprojekt vorgenommen, was zu einer geringen Unterschreitung des Kredits geführt hat.					

## Beschluss

- Der Gemeinderat und der Leiter Finanzen bestätigen gemäss § 26 Abs. 3 Finanzdekret, dass
  - alle buchungspflichtigen Geschäftsfälle, die das vorstehende Projekt bzw. den entsprechenden Verpflichtungskredit betreffen, in der Kreditabrechnung enthalten sind
  - dass das Projekt im Sinne des beschlossenen Verpflichtungskredites realisiert ist
  - dass Informationen zur Projektrealisierung sowie Begründungen zu Kreditabweichungen in den Erläuterungen zur Kreditabrechnung enthalten sind.
- Die Abteilung Finanzen wird eingeladen, die vorliegende Kreditabrechnung der Finanzkommission zur Prüfung vorzulegen.
- Die Kreditabrechnung wird der Einwohnergemeindeversammlung vom 14. November 2024 zur Genehmigung vorgelegt.

Protokollauszug an:

- Abteilung Finanzen Würenlingen
- Finanzkommission Würenlingen, Herr Hansulrich Brauchli, Randweg 3, Würenlingen
- Abteilung Bau, Planung und Umwelt Würenlingen
- Herr Patrick Zimmermann, Gemeindeammann Würenlingen
- Herr Roland Meier, Gemeinderat Würenlingen
- Gemeindekanzlei z.H. EWGV vom 14. November 2024

# Protokollauszug des Gemeinderates Würenlingen

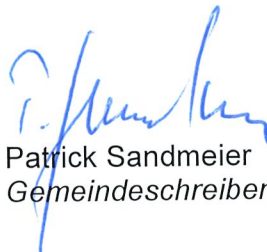
vom 17. September 2024

---

## Gemeinderat Würenlingen



Patrick Zimmermann  
Gemeindeammann



Patrick Sandmeier  
Gemeindeschreiber



## Abteilung Finanzen



Kevin Pereira  
Leiter Finanzen

## KREDITABRECHNUNG

Verpflichtungskredit	CHF	30'000.00			
Objekt	Kabelrohrblock Seilerweg				
Beschluss	Gemeindeversammlung vom 22. November 2018				
<b>1 Bruttoanlagekosten</b>					
Ausgaben total gemäss Investitionsrechnung Konto		1.8711.5030.13		Fr.	26'971.20
Zuzüglich bezogene Vorsteuern				Fr.	1'768.80
Total Bruttoanlagekosten				Fr.	28'740.00
<b>2 Kreditvergleich</b>					
Verpflichtungskredit				Fr.	30'000.00
Kreditunterschreitung				Fr.	1'260.00
<b>3 Einnahmen</b>					
Einnahmen total gemäss Investitionsrechnung Konto				Fr.	0.00
Ausstehende Subventionen und Beiträge				Fr.	0.00
abzüglich Vorsteuerkürzung				Fr.	0.00
Total Einnahmen				Fr.	0.00
<b>4 Nettoinvestition</b>					
Bruttoanlagekosten ohne bezogene Vorsteuern				Fr.	26'971.20
Total Einnahmen				Fr.	0.00
Nettoinvestition				Fr.	26'971.20
<b>5 Aktivierung</b>					
Übertrag von Konto	1.14074.30	Anlagennummer	Bilanz	Erfolgsrechnung	Betrag
- Hochbauten					
- Tiefbauten		100726	14034.01	3300.31	Fr. 26'971.20
- Mobilien					
- immat. Anlagen					
Total der Nettoinvestition:					Fr. 26'971.20
<i>Das total der Nettoinvestition muss mit Ziffer 4 'Nettoinvestition' übereinstimmen</i>					Fr. 0.00
<b>Hinweis:</b> Die Nettoinvestition ist mit der Anlagebuchhaltung abzustimmen.					
<b>6 Erläuterungen</b>					
Beim Strom wurde gebaut was vorgesehen war, es wurden keine Änderungen zum Bauprojekt vorgenommen, was zu einer geringen Unterschreitung des Kredits geführt hat.					

**7 Passationen**

**a) Gemeinderat**

**Bestätigung des Gemeinderates und der Finanzabteilung gemäss § 94a Abs. 3 GG**

Der Gemeinderat und der Leiter Finanzen bestätigen, dass

- alle buchungspflichtigen Geschäftsfälle, die das vorstehende Projekt bzw. den entsprechenden Verpflichtungskredit betreffen, in der Kreditabrechnung enthalten sind.
- dass das Projekt im Sinne des beschlossenen Verpflichtungskredites realisiert ist.
- dass Informationen zur Projektrealisierung sowie Begründungen zu Kreditabweichungen in den Erläuterungen zur Kreditabrechnung enthalten sind.

Gemeinde Würenlingen, 17. September 2024

**GEMEINDE WÜRENLINGEN**  
**ABTEILUNG FINANZEN**

Leiter Finanzen

Gemeinde Würenlingen, 17. September 2024

**GEMEINDE WÜRENLINGEN**  
Gemeindeammann

Gemeindeschreiber

**b) Finanzkommission**

Die Finanzkommission der Gemeinde Würenlingen hat die vorliegende Kreditabrechnung geprüft und beantragt der Gemeindeversammlung die Genehmigung.

Gemeinde Würenlingen,

**FINANZKOMMISSION WÜRENLINGEN**  
Präsident

Aktuarin

**c) Gemeindeversammlung**

Die Gemeindeversammlung der Gemeinde Würenlingen hat am 14. November 2024 die vorliegende Kreditabrechnung genehmigt.

Gemeinde Würenlingen,

**GEMEINDE WÜRENLINGEN**  
Gemeindeammann

Gemeindeschreiber

**Kostenstelle 18711503013 Kabelrohrblock Seilerweg**GV 22.11.2018 / CHF 30'000 1 Einwohnergemeinde  
Detail nach Belegdatum (01.01.2014 - 31.12.2024)

Alle Geschäftsjahre

Beleg	C	BelDatum	Text	G Kart/Kto	G Kst/Ktr	SH	Menge		Betrag	Budget	Abweichung	%
				Proj	G Proj		Ansatz	Bez.				
		30.11.2019	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S						
34800			4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Aufwendungen 11.9.-31.10.2 019	2000001		S	0.00		1'469.20			
34901			411 7.70   5894 AARVIA BAU K+ AG 1. Teilzahlung 411 7.70	2000001		S	0.00		-105.05 1'827.35			
2181		13.12.2019	EW Kabelrohrblock Seilerw eg, nicht aktivierbar Ausgaben 30'000 unter der Aktivierungsgrenze	3111.00	8711	H			7'604.20			
		31.12.2019	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S						
35250			5894 AARVIA BAU K+ AG 2. Teilzahlung 411 7.70	2000001		S	0.00		4'118.95 -294.50			
35529			4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Aufwendungen November 20 19 411 7.70	2000001		S	0.00		774.25 -55.35			
		29.02.2020	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S						
38530			4438 FINANZVER K+ WALT 31 Schlussrechnung Strom 411 7.70	2000001		S	0.00		231.60 -16.55			
		31.03.2020	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S						
38890			4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Sanierung Seilerweg Elektro Dez.19-Feb.20 411 7.70	2000001		S	0.00		292.15 -20.90			
39182			5894 AARVIA BAU K+ AG Schlussrechnung 411 7.70	2000001		S	0.00		15'685.25 -1'121.40			
2232		31.12.2020	Abschluss IR 2020, neue Ka belrohrbock Seilerweg, UB in ER da laufender Aufwand	3111.00	8711	H			15'050.15			

**Kostenstelle 18711503013 Kabelrohrblock Seilerweg**GV 22.11.2018 / CHF 30'000 1 Einwohnergemeinde  
Detail nach Belegdatum (01.01.2014 - 31.12.2024)

Alle Geschäftsjahre

Beleg	C	BelDatum	Text	G Kart/Kto	G Kst/Ktr	SH	Menge		Betrag	Budget	Abweichung	%
				Proj	G Proj		Ansatz	Bez.				
772		31.12.2023	Aufwände BPU zL. Kredit Seilerweg	4612.01	220	S			4'000.00			
		31.12.2023	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S						
77161			4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Elektrosanierung Seilerweg 0 1.03.2020 - 31.12.2023	2000001		S	0.00		341.25			
			411 7.70			S			-24.40			
444		02.09.2024	UB, Kredit Kabelrohrblock Seilerweg, Beleg Nr. 2181 (Jahr 2019)	3111.00	8711	S			7'604.20			
445		02.09.2024	UB, Kredit Kabelrohrblock Seilerweg, Beleg Nr. 2232 (Jahr 2020)	3111.00	8711	S			15'050.15			
<b>Total Kostenart</b>			<b>5030.01 Tiefbauten</b>			<b>S</b>			<b>26'971.20</b>	<b>4'000.00</b>	<b>22'971.20</b>	<b>574.28</b>
<b>Kostenstelle Soll</b>									<b>49'625.55</b>			
<b>Kostenstelle Haben</b>									<b>22'654.35</b>			
<b>Kostenstelle</b>			<b>18711503013 Kabelrohrblock Seilerweg</b>			<b>S</b>			<b>26'971.20</b>	<b>4'000.00</b>	<b>22'971.20</b>	<b>574.28</b>
<b>Budget Abweichung</b>									<b>22'971.20</b>			





# KURZPROTOKOLL DER EINWOHNERGEMEINDEVERSAMMLUNG WÜRENLINGEN

VOM 22. NOVEMBER 2018

---

---

**Zu Traktandum 5: Sanierung und Ausbau Seilerweg mit Erneuerung Werkleitungen**

**5.1 Strassenbau; Sanierung und Ausbau Seilerweg; Genehmigung Kredit in der Höhe von CHF 240'000**

**5.2 Elektrizitätsversorgung; Anpassung und Erweiterung Kabelrohrblock; Genehmigung Kredit in der Höhe von CHF 30'000**

**5.3 Wasserversorgung; Ergänzung Wasserleitung; Genehmigung Kredit in der Höhe von CHF 90'000**

**5.4 Abwasserentsorgung; Anschluss Gebiet Seilerweg nach GEP 2011; Genehmigung Kredit in der Höhe von CHF 280'000**

## A n t r a g

- 5.1 Die Einwohnergemeindeversammlung wolle für die Sanierung und den Ausbau des Seilerweges einen Kredit in der Höhe von CHF 240'000 genehmigen.**
- 5.2 Die Einwohnergemeindeversammlung wolle für die Anpassung und Erweiterung Kabelrohrblocks einen Kredit in der Höhe von CHF 30'000 genehmigen.**
- 5.3 Die Einwohnergemeindeversammlung wolle für die Ergänzung der Wasserleitung einen Kredit in der Höhe von CHF 90'000 genehmigen.**
- 5.4 Die Einwohnergemeindeversammlung wolle für die Erweiterung der Abwasserleitung einen Kredit in der Höhe von CHF 280'000 genehmigen.**

## A b s t i m m u n g

**Mit grosser Mehrheit ohne Gegenstimmen stimmt die Einwohnergemeindeversammlung den vier vorgenannten Anträgen in einer Abstimmung zu.**

Dieser Beschluss untersteht dem fakultativen Referendum.

**GEMEINDERAT WÜRENLINGEN**

**Der Gemeindeammann:**

**Der Gemeindeschreiber:**

  
Patrick Zimmermann

  
Patrick Sandmeier



5303 Würenlingen, 20. April 2022

**Rechtskraft der Gemeindeversammlungsbeschlüsse**

Nach unbenütztem Ablauf der Referendumsfrist sind die dem fakultativen Referendum unterstehenden Beschlüsse der Einwohnergemeindeversammlung vom 22. November 2018 in Rechtskraft erwachsen.

**GEMEINDERAT WÜRENLINGEN**

**Der Gemeindeammann:**

**Der Gemeindeschreiber:**

  
Patrick Zimmermann

  
Patrick Sandmeier



5303 Würenlingen, 20. April 2022



# Protokollauszug des Gemeinderates Würenlingen

22. Sitzung vom 11. Juni 2019, Geschäft Nr. 216 auf Seite 400

216 08 BAUWESEN - TIEFBAU, STRASSEN  
08.102 Seilerweg  
Arbeitsgattung Baumeisterarbeiten; Offertöffnung

## I. Sachverhalt

Für die Arbeitsgattung Baumeisterarbeiten sind folgende Offerten eingereicht worden:

Unternehmung:	Betrag inkl. MWST.
Aarvia Bau AG, Würenlingen	CHF 374'824.75
Knecht Bau AG, Brugg	CHF 436'085.05
Birchmeier Bau AG, Döttingen	CHF 503'033.85

Die Offertöffnung hat am 11. Juni 2019 im Beisein von Gemeindeschreiber Patrick Sandmeier und Gemeindeschreiber-Stv. Stefanie Schnyder stattgefunden.

## II. Beschluss


Die Bauverwaltung Würenlingen, wird beauftragt, die vorliegenden Offerten zu prüfen und dem Gemeinderat Antrag für die Arbeitsvergabe zu stellen.

### Protokollauszug an:

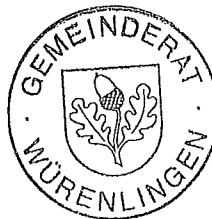
- Bauverwaltung Würenlingen (als Auftrag)
- Ingenieurbüro Senn AG, Südallee 2, 5415 Nussbaumen
- Herr Bernhard Meier, Gemeinderat

GEMEINDERAT WÜRENLINGEN

Der Gemeindeammann: Der Gemeindeschreiber:

  
André Zoppi

  
Patrick Sandmeier





## Protokollauszug des Gemeinderates Würenlingen

24. Sitzung vom 25. Juni 2019, Geschäft Nr. 245 auf Seite 441

245 08 BAUWESEN - TIEFBAU, STRASSEN  
08.102 Seilerweg  
Arbeitsgattung Baumeisterarbeiten; Vergabeantrag

### I. Sachverhalt

Für die Offertöffnung der Arbeitsgattung Baumeisterarbeiten wird auf das Protokoll der Offertöffnung verwiesen. Das Ingenieurbüro Senn AG hat die Offerten geprüft und empfiehlt dem Gemeinderat die Arbeitsvergabe wie folgt:

Unternehmung:	Betrag inkl. MWST.
Aarvia Bau AG, Würenlingen	CHF 374'824.75
Knecht Bau AG, Brugg	CHF 436'085.05
Birchmeier Bau AG, Döttingen	CHF 504'858.30

### II. Beschluss

1. Aufgrund des Offertvergleichs und der Bewertung wird der Auftrag wie folgt vergeben:

**Aarvia Bau AG, Fahracker 1, 5303 Würenlingen**  
zum Preise von netto CHF 374'824.75, inkl. MWST.

2. Das Ingenieurbüro Senn AG wird ersucht den Werkvertrag auszuarbeiten.

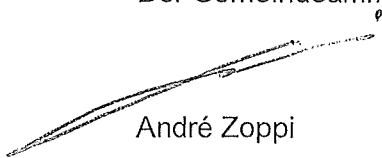
3. Den offertstellenden Unternehmungen wird für ihre Eingabe bestens gedankt.

#### Protokollauszug an:

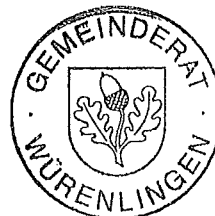
- Ingenieurbüro Senn AG, Südallee 2, 5415 Nussbaumen
- Aarvia Bau AG, Fahracker 1, Würenlingen
- Knecht Bau AG, Aarauerstrasse 112, 5200 Brugg
- Birchmeier Bau AG, Gewerbestrasse 21, 5312 Döttingen
- Herr Bernhard Meier, Gemeinderat, Würenlingen
- Bauverwaltung Würenlingen
- Abteilung Finanzen Würenlingen

GEMEINDERAT WÜRENLINGEN

Der Gemeindeammann: Der Gemeindeschreiber:

  
André Zoppi

  
Patrick Sandmeier



Abgang: 27. Juni 2019



## Protokollauszug des Gemeinderates Würenlingen

30. Sitzung vom 11. August 2020, Geschäft Nr. 260 auf Seite 599

260 08 BAUWESEN - TIEFBAU, STRASSEN  
08.102 Seilerweg  
Durchfahrt Seilerweg 2 – 6; Fahrverbot mit Zubringerdienst; Ergänzung

### I. Sachverhalt

Mit Beschluss vom 31. März 2020 hat der Gemeinderat dem Antrag der Bauverwaltung zugestimmt, dass zwischen der Einfahrt Römerstrasse und dem Wendepunkt Seilerweg ein beidseitiges «Fahrverbot mit Zubringerdienst gestattet» verfügt wird.

Mit Eingabe vom 17. April 2020 ersucht Herr Reto Mülli, Würenlingen, um Ergänzung der neuen Signalisation.

Gestützt auf die Eingabe stellt die BV nachfolgenden, ergänzten Antrag:

Antrag BV Signalisation:

*Zwischen Einfahrt Römerstrasse und Wendepunkt Seilerweg wird ein beidseitiges «Fahrverbot mit Zubringerdienst gestattet» verfügt. Der Zubringerdienst gilt ebenfalls für die Parzellen-Nr. 412, 414 und 938.*

Mit den betroffenen Anwohnern wurde die beantragte Signalisation vorbesprochen und das Einverständnis eingeholt.

### II. Beschluss

1. Dem vorliegenden, ergänzten Antrag wird zugestimmt.
2. Die Bauverwaltung Würenlingen wird mit der Umsetzung beauftragt.

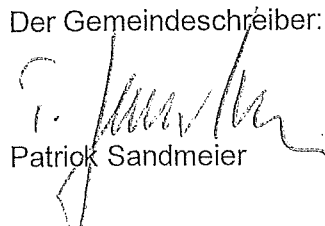
Protokollauszug an:

- Bauverwaltung Würenlingen (mit Beilagen als Auftrag)
- Herr Bernhard Meier, Gemeinderat, Würenlingen

GEMEINDERAT WÜRENLINGEN

Der Gemeindeammann: Der Gemeindegeschreiber:

  
André Zoppi

  
Patrik Sandmeier



Abgang: 13. Aug. 2020



**AKTENDOPPEL**  
**Protokollauszug**  
**des Gemeinderates Würenlingen**

13. Sitzung vom 31. März 2020, Geschäft Nr. 106 auf Seite 229

---

106    08            **BAUWESEN - TIEFBAU, STRASSEN**  
         08.102       **Seilerweg**  
                       **Durchfahrt Seilerweg 2 – 6; Fahrverbot mit Zubringerdienst**

**I. Sachverhalt**

Die Bauverwaltung Würenlingen orientiert, dass die Erschliessungsstrasse Seilerweg im 2019 von der Unterbodenstrasse bis zum Wendeplatz beim Schopf von Koni Frei ausgebaut wurde. Die Tiefgaragenzufahrt der zukünftigen Überbauung Seilerweg liegt kurz nach der Einfahrt ab dem Unterbodenweg. Der Zufahrtsverkehr der Überbauung Seilerweg soll über den Unterbodenweg erfolgen. Damit kann die enge und unübersichtliche Ausfahrt in die Römerstrasse entlastet werden.

Antrag BV Signalisation:

*Zwischen Einfahrt Römerstrasse und Wendeplatz Seilerweg wird ein beidseitiges «Fahrverbot mit Zubringerdienst gestattet» verfügt.*

Mit den betroffenen Anwohnern wurde die beantragte Signalisation vorbesprochen und das Einverständnis eingeholt.

**II. Beschluss**


1. Dem vorliegenden Antrag wird zugestimmt.
2. Die Bauverwaltung Würenlingen wird mit der Umsetzung beauftragt.

Protokollauszug an:

- Bauverwaltung Würenlingen (mit Beilagen als Auftrag)
- Herr Bernhard Meier, Gemeinderat, Würenlingen

GEMEINDERAT WÜRENLINGEN

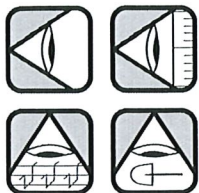
Der Gemeindeammann:      Der Gemeindegeschreiber:

  
André Zoppi

  
Patrick Sandmeier



Abgang: **31. März 2020**



# Ingenieurbüro Senn AG

Planung & Tiefbau · 5415 Obersiggenthal

Raumentwicklung  
 Vermessung  
 Tiefbau  
 Eisenbeton  
 Baupolizei  
 Umwelttechnik

Gemeinde Würenlingen  
 Bauverwaltung  
 Dorfstrasse 13  
 5303 Würenlingen

*23.11.19*

Visum <i>th</i>	Beleg-Nr.
GB <i>01</i>	Kst 1 <i>IR</i>
Konto <i>5080.01</i>	Kst 2 <i>1.8711.5080.13</i>

*Kredit Seilerweg*

Nussbaumen, 13. November 2019 / SM

12/190.05

Honorar - Rechnung	Ref. Nr.: 1911089	CHE-115.635.395 MWST
Gemeinde Würenlingen, Sanierung Seilerweg <u>Elektro</u>		

## Wir haben für Sie folgende Arbeiten ausgeführt:

### PROJEKTIERUNG

- Ausschreibung & Offertvergleich
- Ausführungsprojekt
- Koordination übrige Werke
- Sonstiges Projektierung



ADI5530300K470KRED00000000034800

**Beleg-Nr. 34800**

### BAULEITUNG NACH SIA 103

- Oberbauleitung
- Örtliche Bauleitung
- Dokumentation PAW
- Sonstiges Bauleitung

## Unsere Aufwendungen von 11.09.2018 bis 31.10.2019

### Arbeitsstunden

Datum	Name	Beschreibung	h	h	h	h
14.09.2018	D' Agrosa Massimo	T-Bericht, PM kontrollieren und anpassen, Administr.	0.75	h	133.00	99.75
19.09.2018	Müller Gaby	Administration	0.50	h	101.00	50.50
21.09.2018	Wirsching Jonas	Projektmappen erstellen	0.50	h	49.00	24.50
19.02.2019	D' Agrosa Massimo	Projektanpassung, Bespr. N. Ritzmann	0.50	h	133.00	66.50
20.02.2019	D' Agrosa Massimo	Projektanpassung, Kontrolle Pläne, Administr.	0.50	h	133.00	66.50
20.02.2019	Ritzmann Nadine	Situation anpassen	2.00	h	111.00	222.00
10.05.2019	D' Agrosa Massimo	Anpassung Leistungsverzeichnis, Ausschreibung vorbereiten, Administr.	1.00	h	133.00	133.00
16.05.2019	D' Agrosa Massimo	Ausschreibung zusammenstellen / versenden, Administr.	0.75	h	133.00	99.75
19.06.2019	D' Agrosa Massimo	Offertkontrolle, Vergabeantrag, Administr.	0.25	h	133.00	33.25
14.08.2019	Hunn Thomas	Startsitzungsprotokoll erstellen	0.25	h	133.00	33.25
15.08.2019	D' Agrosa Massimo	AVOR, Tel. Frau Böttger	0.25	h	133.00	33.25
16.08.2019	D' Agrosa Massimo	Bespr. Frau Böttger, Koordination Hochbauprojekt	0.25	h	133.00	33.25
04.09.2019	D' Agrosa Massimo	AVOR; Anwohnerinfo, Administr.	0.50	h	133.00	66.50

05.09.2019	D' Agrosa Massimo	AVOR, Administr. / Werkleitungsanschlüsse ergänzen	0.50	h	133.00	66.50	
18.09.2019	D' Agrosa Massimo	Administr. Überbauung HA	0.10	h	133.00	13.30	
25.09.2019	D' Agrosa Massimo	AVOR Protokoll, Bausitzung, Administr.	0.25	h	133.00	33.25	
26.09.2019	D' Agrosa Massimo	Protokoll, Administr.	0.25	h	133.00	33.25	
27.09.2019	D' Agrosa Massimo	Augenschein, Fotodokumentation	0.25	h	133.00	33.25	
02.10.2019	D' Agrosa Massimo	AVOR; Fixtag, Administr. / Projektübergabe T. Hunn	0.25	h	133.00	33.25	
02.10.2019	Hunn Thomas	Adressliste erstellen Fixtag vorbereiten Fixtag	0.25	h	133.00	33.25	
16.10.2019	Hunn Thomas	Fixtag vorbereiten Fixtag Besprechung mit Björn Mülli	0.25	h	133.00	33.25	
17.10.2019	Hunn Thomas	Besprechung mit Polier	0.25	h	133.00	33.25	
23.10.2019	Hunn Thomas	Bausitzung vorbereiten Bausitzung	0.25	h	133.00	33.25	
24.10.2019	Hunn Thomas	Bausitzungsprotokoll erstellen / verschicken	0.25	h	133.00	33.25	
25.10.2019	Wolf Andy	PAW EW Planbearbeitung	1.00	h	133.00	133.00	
30.10.2019	Hunn Thomas	Fixtag vorbereiten Fixtag	0.25	h	133.00	33.25	
<b>Total Arbeitsstunden</b>						<b>1'507.30</b>	
10% auf Arbeitsstd.						10.00 %	150.75
<b>Total Arbeitsstunden netto</b>						<b>1'356.55</b>	
<b>Nebenkosten</b>							
28.09.2018		Kopien A4/sw	20.00	Stk.	0.10	2.00	
28.09.2018		Kopien A4/f	7.00	Stk.	0.80	5.60	
<b>Total Nebenkosten</b>						<b>7.60</b>	
<b>Subtotal</b>						<b>Fr. 1'364.15</b>	
Mehrwertsteuer						7.70 %	105.05
<b>Total</b>						<b>Fr. 1'469.20</b>	

### Rechnungsbetrag zur Zahlung fällig (30 Tage netto)

Bitte benutzen Sie ausschliesslich den beiliegenden Einzahlungsschein zur Überweisung, oder geben Sie die Ref.-Nr. des Einzahlungsscheines auf der Überweisung an.

Auftrag abgeschlossen Nein

Kopie Bauabrechnung: TH

#### Beilagen:

- Einzahlungsschein





Visum <i>M</i>	Beleg-Nr.
GB <i>01</i>	Kst 1 <i>12</i>
Konto <i>530.01</i>	Kst 2 <i>1.8711.5030.13</i>

*26.11.19 MB*

Ingenieurbüro Senn AG

22. Nov. 2019

Eingang: ..... *17* .....

Ingenieurbüro Senn AG  
**Thomas Hunn**  
Südallee 2  
5415 Nussbaumen

Einwohnergemeinde Würenlingen  
Dorfstrasse 13  
5303 Würenlingen

Würenlingen 20.11.2019; AVB / frwa  
CHE-107.139.680 MWST



ADI5530300K470KRED00000000034901  
Beleg-Nr. 34901

Teilzahlungsrechnung Nr. 01/191`567 / 10

**Auftrag: P1190050 Gemeinde Würenlingen Sanierung Seilerweg** *Kredit*

**Elektroanlagen**

Arbeitsausführung vom 30.09. bis 14.11.2019

Zusammenstellung:

113 Baustelleneinrichtung	319.20
151 Bauarbeiten für Werkleitungen	1'544.60
211 Baugruben und Erdbau	100.00

Brutto-Betrag	1'963.80
Rabatt -4%	-78.55
Zwischentotal	1'885.25
Garantierückbehalt -10%	-188.55
Zwischentotal	1'696.70
MWST 7.7%	130.65

**Netto-Betrag**

Fr. 1'827.35 *gf*

Zahlbar bis: 20.12.2019  
Bankverbindung: IBAN: CH93 0076 1022 7982 9200 1

**KONTROLLIERT:** *22.11.19 MB*  
Ingenieurbüro Senn  
Planung  
5415 Obersiggenthal

Gemeinde Würenlingen

Abteilung Finanzen

Elektrizitätswerk



ADI3530300F004FBELE19-2181-1-0-0

Beleg-Nr. 2181

Belegdatum: 31.12.2019

Konto-Nummer			
Soll	Haben	Betrag	Buchungstext
	9990.6900.04	<b>283'064.40</b>	Übertrag Einnahmen IR EW in Bilanz
14074.30	100651	72'170.90	neue Hausanschlüsse BK
14074.30	100621	2'021.30	Kabelersatz Endingerstrasse
<b>8711.3111.00</b>	<b>8711.5030.13</b>	<b>7'604.20</b>	<b>Kabelrohrbock Seilerweg Kredit 30'000</b>
14074.40	100652	208'872.20	Photovoltaik Anlage Tannenweg 8712.5060.01
9990.5900.04	20687.40	39'609.00	Anschlussgebühren
	100643		

Datum: 21.02.2020

Erläuterungen:

Die Ausgaben für den Kabelrohrbock Seilerweg sind aufgrund der Aktivierungsgrenze erfolgswirksam zu buchen.

8711.3111.00



ADI5530300K470KRED00000000035250

Beleg-Nr. 35250

Aarvia Bau AG  
Fahracker 1  
5303



17.12.19  
www

Visum <i>hh</i>	Beleg-Nr.
GB <i>01</i>	Kst 1 <i>IR</i>
Konto <i>5030.01</i>	Kst 2 <i>1.8711.5030.13</i>

Einwohnergemeinde Würenlingen  
Dorfstrasse 13  
5303 Würenlingen

Ingenieurbüro Senn AG  
Thomas Hunn  
Südallee 2  
5415 Nussbaumen

Würenlingen 05.12.2019; AVB / frwa  
CHE-107.139.680 MWST

EINGANG: *06.12.2019 JH*  
Ingenieurbüro Senn  
Planung & Tiefbau  
5415 Obersiggenthal

Teilzahlungsrechnung Nr. 02/191`632 / 11

*Kredit Seilerweg*

**Auftrag: P1190050 Gemeinde Würenlingen Sanierung Seilerweg**

**Elektroanlagen**

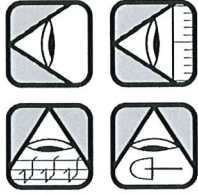
Arbeitsausführung vom 30.09. bis 29.11.2019

Zusammenstellung:

113 Baustelleneinrichtung		319.20	
151 Bauarbeiten für Werkleitungen		5'971.00	
211 Baugruben und Erdbau		100.00	
		<u>6'390.20</u>	
Brutto-Betrag		6'390.20	
Rabatt	-4%	<u>-255.60</u>	✓
Zwischentotal		6'134.60	
Garantierückbehalt	-10%	<u>-613.45</u>	✓
Zwischentotal		5'521.15	
./. 1. Akonto Nr. 01/191`567/10		<u>-1'696.70</u>	
Zwischentotal		3'824.45	
MWST	7.7%	<u>294.50</u>	✓
<b>Netto-Betrag</b>		<b>Fr. <u><u>4'118.95</u></u></b>	✓

Zahlbar bis: 05.01.2020  
Bankverbindung: IBAN: CH93 0076 1022 7982 9200 1

COLLIERT: *06.12.2019 JH*  
Ingenieurbüro Senn  
Planung & Tiefbau  
5415 Obersiggenthal



# Ingenieurbüro Senn AG

Planung & Tiefbau · 5415 Obersiggenthal

Raumentwicklung  
Vermessung  
Tiefbau

Gemeinde Würenlingen  
Bauverwaltung  
Dorfstrasse 13  
5303 Würenlingen

*4. 1. 2019*



ADI5530300K470KRED00000000035529

Beleg-Nr. 35529

Visum <i>H</i>	Beleg-Nr.
GB <i>01</i>	Kst 1 <i>1R</i>
Konto <i>5030.01</i>	Kst 2 <i>1.8711.5030.13</i>

*Kredit Seilerweg*

12/190.05

Nussbaumen, 10. Dezember 2019 / SM

Honorar - Rechnung	Ref. Nr.: 1912191	CHE-115.635.395 MWST
Gemeinde Würenlingen, Sanierung <b>Seilerweg Elektro</b>		

## Wir haben für Sie folgende Arbeiten ausgeführt:

### BAULEITUNG NACH SIA 103

- Oberbauleitung
- Örtliche Bauleitung
- Dokumentation PAW
- Sonstiges Bauleitung

## Unsere Aufwendungen von 01.11.2019 bis 30.11.2019

### Arbeitsstunden

Datum	Mitarbeiter	Arbeitsbeschreibung	h	h	CHF	CHF
06.11.2019	Hunn Thomas	Administratives private Anschlüsse Bausitzung vorbereiten Bausitzung Bausitzungsprotokoll erstellen / verschicken Bauabrechnung erstellen Plananpassungen mit N. Ritzmann besprechen	0.75	h	133.00	99.75
07.11.2019	Hunn Thomas	Augenschein vor Ort	0.25	h	133.00	33.25
11.11.2019	Diba Lucyna	PAW EW; Planaufbereitung	0.50	h	133.00	66.50
13.11.2019	Hunn Thomas	Fixtag vorbereiten Fixtag	0.25	h	133.00	33.25
13.11.2019	Diba Lucyna	PAW EW; Planaufbereitung	0.50	h	133.00	66.50
14.11.2019	Diba Lucyna	PAW EW; Planaufbereitung	0.25	h	133.00	33.25
15.11.2019	Diba Lucyna	PAW EW; Planaufbereitung	0.25	h	133.00	33.25
20.11.2019	Hunn Thomas	Bausitzung vorbereiten Bausitzung	0.25	h	133.00	33.25
20.11.2019	Diba Lucyna	PAW EW	0.25	h	133.00	33.25
21.11.2019	Hunn Thomas	Augenschein vor Ort	0.25	h	133.00	33.25
22.11.2019	Hunn Thomas	Augenschein vor Ort	0.25	h	133.00	33.25
22.11.2019	Diba Lucyna	PAW EW	0.50	h	133.00	66.50
26.11.2019	Diba Lucyna	PAW EW	0.25	h	133.00	33.25
27.11.2019	Hunn Thomas	Fixtag vorbereiten Fixtag	0.50	h	133.00	66.50
27.11.2019	Diba Lucyna	PAW EW - Planaufbereitung	0.50	h	133.00	66.50

28.11.2019	Diba Lucyna	PAW EW	0.50	h	133.00	66.50
Total Arbeitsstunden						798.00
10% auf Arbeitsstd.						79.80
Total Arbeitsstunden netto						718.20
<b>Nebenkosten</b>						
30.11.2019		Kopien A4/sw	7.00	Stk.	0.10	0.70
Total Nebenkosten						0.70
<b>Subtotal</b>						<b>Fr. 718.90</b>
Mehrwertsteuer						7.70 % 55.35
<b>Total</b>						<b>Fr. 774.25</b>

Rechnungsbetrag zur Zahlung fällig **(30 Tage netto)**

Bitte benutzen Sie ausschliesslich den beiliegenden Einzahlungsschein zur Überweisung, oder geben Sie die Ref.-Nr. des Einzahlungsscheines auf der Überweisung an.

Auftrag abgeschlossen Nein

Kopie Bauabrechnung: TH

Beilagen:

- Einzahlungsschein



Gemeinde Würenlingen

Finanzverwaltung
Dorfstrasse 13
5303 Würenlingen

Telefon 056 297 15 30
Internet www.wuerenlingen.ch

Rechnung Nr. 305'351

Periode 21.10.2019 - 31.01.2020
Kunden-Nr. 138
Rechnungsdatum 14.02.2020
Sachbearbeiter Gerda Laube-Tobler
E-Mail finanzverwaltung@wuerenlingen.ch

Table with 2 columns: Visum, Beleg-Nr. and 2 rows: GB, Konto. Includes handwritten marks.



ADI5530300K470KRED00000000038530
Beleg-Nr. 38530

Gemeinde Würenlingen
Finanzverwaltung
Dorfstrasse 13
5303 Würenlingen

Handwritten date 10.2.20 and signature

Objekt: Sanierung Seilerweg / Kontrolle: H. Kalt, Seilerweg 2, 5303 Würenlingen

Meteringcode: CH100560123450000000000000007032

Table with 2 columns: Description (Energie, Netznutzung, Abgaben) and Betrag CHF inkl. Includes handwritten note 'Kredit je 1/4 WA/AW/ EV / Strasse 231.65'

Der Rechnungsbetrag ist zahlbar bis 15.03.2020

Summary table with columns: MwSt Zusammenstellung, MwSt Nr., MwSt Satz, Betrag CHF exkl., MwSt CHF, Betrag CHF inkl.

Handwritten list of items with amounts: 1.7101.5030.08 Fr. 231.60, 1.7201.5030.06 Fr. 231.60, 1.8711.5030.13 Fr. 231.60, 1.6150.5010.12 Fr. 231.65

Handwritten note: Kopie, da mehrere Kredite betroffen sind.

Vor der Einzahlung abzulenken / A détacher avant le versement / Da staccare prima del versamento

Main payment slip form with sections: Empfangsschein / Récépissé / Ricevuta, Einzahlung Giro, Versement Virement, Versamento Girata. Includes account numbers and amounts.

0100000926458>530300000000013800003053514+ 010885064>

Die Annahmestelle
L'office de dépôt
L'ufficio d'accettazione



Visum <i>H</i>	Beleg-Nr.
GB <i>01</i>	Kst 1 <i>IR</i>
Konto <i>5030.01</i>	Kst 2

*17.3.20  
1110*

*1.8711.5030.13*



ADI5530300K470KRED0000000038890

Beleg-Nr. 38890

Ingenieurbüro Senn AG, Südallee 2, 5415 Nussbaumen

Gemeinde Würenlingen  
Bauverwaltung  
Dorfstrasse 13  
5303 Würenlingen

Nussbaumen, 11. März 2020 / SM

12/190.05

Honorar - Rechnung	Ref. Nr.: 2003089	CHE-115.635.395 MWST
Gemeinde Würenlingen, Sanierung <u>Seilerweg Elektro</u> <i>Kredit</i>		

**Wir haben für Sie folgende Arbeiten ausgeführt:**

**BAULEITUNG NACH SIA 103**

- Oberbauleitung
- Örtliche Bauleitung
- Dokumentation PAW
- Sonstiges Bauleitung

**ZUSATZAUFWAND**

- Sonstiger Zusatzaufwand

**Unsere Aufwendungen von 01.12.2019 bis 29.02.2020**

**Arbeitsstunden**

02.12.2019	Diba Lucyna	PAW EW; Planaufbereitung	1.00	h	133.00	133.00	
04.12.2019	Hunn Thomas	Bausitzung vorbereiten Bausitzung	0.25	h	133.00	33.25	
06.12.2019	Mühlebach Sonja	Administration	0.50	h	101.00	50.50	
06.12.2019	Hunn Thomas	Bausitzungsprotokoll erstellen / verschicken	0.25	h	133.00	33.25	
05.02.2020	Mühlebach Sonja	Administration	0.50	h	101.00	50.50	
<b>Total Arbeitsstunden</b>						<b>300.50</b>	
10% auf Arbeitsstd.						10.00 %	30.05
<b>Total Arbeitsstunden netto</b>						<b>270.45</b>	

**Nebenkosten**

31.12.2019	Kopien A4/sw	6.00	Stk.	0.10	0.60
28.02.2020	Kopien A4/sw	2.00	Stk.	0.10	0.20
<b>Total Nebenkosten</b>					<b>0.80</b>



<b>Subtotal</b>		<b>Fr.</b>	<b>271.25</b>
Mehrwertsteuer	7.70 %		20.90
<b>Total</b>		<b>Fr.</b>	<b>292.15</b>

Rechnungsbetrag zur Zahlung fällig **(30 Tage netto)**

Bitte benutzen Sie ausschliesslich den beiliegenden Einzahlungsschein zur Überweisung, oder geben Sie die Ref.-Nr. des Einzahlungsscheines auf der Überweisung an.

Auftrag abgeschlossen  Nein

Kopie Bauabrechnung:  TH

Beilagen:

- Einzahlungsschein



ADI5530300K470KRED00000000039182

Beleg-Nr. 39182

Aarvia Bau AG  
Fahracker 1  
5303



7.4.20  
Ums

Visum <i>h</i>	Beleg-Nr.
GB <i>0A</i>	Kst 1 <i>IR</i>
Konto <i>5030.01</i>	Kst 2 <i>1.87M.5030.13</i>

Einwohnergemeinde Würenlingen  
Dorfstrasse 13  
5303 Würenlingen

Ingenieurbüro Senn AG  
Thomas Hunn  
Südallee 2  
5415 Nussbaumen

Würenlingen 31.03.20320; AVB / frwa  
CHE-107.139.680 MWST

EINGANG: *02.04.20 77*  
Ingenieurbüro Senn  
Planung & Tiefbau  
5415 Obersiggenthal

Schlussrechnung Nr. 200`263 / 03

Kredit

**Auftrag: P1190050 Gemeinde Würenlingen Sanierung Seilerweg**

**Elektroanlagen**

Arbeitsausführung vom 30.09. bis 28.02.2020

Zusammenstellung:

Schlussausmass		20'921.85	✓
Brutto-Betrag		20'921.85	
Rabatt	-4%	-836.85	✓
Zwischentotal		20'085.00	
./. 1. Akonto Nr. 01/191`567/10		-1'696.70	
./. 2. Akonto Nr. 01/191`632/11		-3'824.45	✓
Zwischentotal		14'563.85	
MWST	7.7%	1'121.40	
<b>Netto-Betrag</b>		<b>Fr. 15'685.25</b>	✓

Zahlbar bis: 30.04.2020  
Bankverbindung: IBAN: CH93 0076 1022 7982 9200 1

KONTROLLIERT: *02.04.20 77*  
Ingenieurbüro Senn  
Planung & Tiefbau  
5415 Obersiggenthal

9

# Abschluss 2020



## Passivierung Einnahmen und Ausgaben EWG

Beleg Nr.

2232

Soll	Haben	Projekt	Konto IR	Betrag	Nr.Anbu	Bemerkungen
<u>EWG</u>						
1.14070.10	1./6900.00/1.9990.6900.00	Spielplätze Schulanlagen	1.2170.5030.00	SFr. 15'026.15	100'523	
1.14070.40	1./6900.00/1.9990.6900.00	Neubau Schulanlage Tannenweg	1.2170.5030.03	SFr. 6'926'328.96	100'568	
1.14060.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Umrüstung LED TH-West	1.2170.5040.04	SFr. 86'724.50	neu	Budgetkredit
1.14070.60	1./6900.00/1.9990.6900.00	EDV Schule Erweiterung	1.2191.5060.01	SFr. 6'091.85	100'635	
1.14690.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Umbau Kurtheater Baden	1.3220.5620.00	SFr. 27'884.00	100'636	
1.14690.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Sanierung Tägi Wettingen	1.3410.5620.00	SFr. 29'418.00	100'637	
1.14060.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Anschubfinanzierung Hausärzte (Röntgengerät)	1.4210.5610.00	SFr. 69'423.40	neu	Budgetkredit
1.14690.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Sanierung Endingerstrasse	1.6130.5010.00	SFr. 640'997.15	100'544	
1.6130.3631.00	1./5010.01/1.6130.5010.01	Lärmschutzmassnahmen gem. Dekret	1.6130.5010.01	SFr. 52'577.10	100'570	
1./6300.01/1.6130.6300.00	1.6130.4631.00	Beiträge Lärmschutzmassnahmen	1.6130.6300.00	SFr. 38'815.20	100'570	
1.14070.10	1./6900.00/1.9990.6900.00	Ausbau Tannenweg	1.6150.5010.10	SFr. 49'363.25	100'614	
1.14070.10	1./6900.00/1.9990.6900.00	Sanierung Seilerweg	1.6150.5010.12	SFr. 85'526.75	100'639	
1.14070.10	1./6900.00/1.9990.6900.00	Sanierung obere Dorfstrasse	1.6150.5010.13	SFr. 201'996.60	100'640	
1.14270.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Planung Industriezone	1.7900.5290.00	SFr. 9'729.60	100'532	

AD\3530300\F004\FBELE20-2232-1-0-0  
 Beleg-Nr. 2232



Soll	Haben	Projekt	Konto IR	Betrag	Nr.Anbu	Bemerkungen
<b><u>Wasserversorgung</u></b>						
1.14071.30	1./6900.01/1.9990.6900.01	Wasserleitung Endingerstrasse	1.7101.5030.01	SFr. 187'686.20	100'527	
1.14071.30	1./6900.01/1.9990.6900.01	Wasserleitung Seilerweg	1.7101.5030.08	SFr. 45'656.70	100'650	
1.14071.30	1./6900.01/1.9990.6900.01	Wasserleitung Obere Dorfstrasse	1.7101.5030.10	SFr. 66'219.15	neu	
1./5900.01/1.9990.5900.01	1.20687.10	Anschlussgebühren Wasserversorgung	1.7101.6370.00	SFr. 341'069.25	neu	
<b><u>Abwasserbeseitigung</u></b>						
1.14072.40	1./6900.02/1.9990.6900.02	ARA Werterhalt	1.7201.5030.00	SFr. 388'513.20	100'528	
1.14072.30	1./6900.02/1.9990.6900.02	Kanalisation Endingerstrasse	1.7201.5030.03	SFr. 10'382.95	100'531	
1.14072.30	1./6900.02/1.9990.6900.02	Kanalisation Seilerweg	1.7201.5030.06	SFr. 9'282.40	100'653	
1./5900.02/1.9990.5900.02	1.20687.20	Anschlussgebühren Abwasser	1.7201.6370.00	SFr. 1'130'070.65	neu	
<b><u>Elektrizitätswerk / -netz</u></b>						
1.8711.3143.01	1./5030.02/1.8711.5030.02	neue Hausanschlüsse (Rahmenkredit) UB in ER	1.8711.5030.02	SFr. 7'573.15	keine netto	
1.14074.30	1./6900.04/1.9990.6900.04	Kabelersatz Endingerstrasse	1.8711.5030.05	SFr. 191'375.95	100'621	
1.8711.3111.00	1./5030.13/1.8711.5030.13	Kabelrohrbock Seilerweg (Kredit 30'000=ER)	1.8711.5030.13	SFr. 15'050.15	keine	
1.14074.30	1./6900.04/1.9990.6900.04	Sanierung obere Dorfstrasse	1.8711.5030.16	SFr. 2'421.00	neu	
1./5900.04/1.9990.5900.04	1.20687.40	Anschlussgebühren EW	1.8711.6370.00	SFr. 83'491.00	neu	
<b><u>Elektrizitätswerk / Handel und übriges</u></b>						
1.14074.40	1./6900.04/1.9990.6900.04	Photovotaikanlage Tannenweg	1.8712.5060.01	SFr. 73'863.90	100'652	
1./5900.04/1.9990.5900.04	1.14074.40	Beitrag Photovotaikanlage Tannenweg	1.8712.6300.00	SFr. 52'873.95	100'652	

Soll	Haben	Projekt	Konto IR	Betrag	Nr.Anbu	Bemerkungen
<b>Fernwärme</b>						
1.8731.3143.00	1./5030.00/1.8731.5030.00	Neuanschlüsse (Rahmenkredit) UB in ER	1.8731.5030.00	SFr. 9'001.20		keine
1./5900.05/1.9990.5900.05	1.20687.50	Anschlussgebühren Fernwärme	1.8731.6370.00	SFr. 91'492.30		neu

Würenlingen, 29.01.2021 /sc



ADI3530300F004FBELE23-772-1-0-0  
Beleg-Nr. 772

Original bei 1.6150.5010.12

## Strassenausbau Seilerweg

### Kredit Ausbau 2023

materielle Kontrolle		rechnerische Kontrolle	Zahlungsfreigabe
MH			
GB	Funktion	Konto	
S. 01	div.	div	
Projektkonto / Klientenkonto			
Kredit Seilerweg			

H. 1.0220.4612.01

**Kanalisation ca. 100 Std.**

**SFr. 8'000.00**

01-7201-5030.06

**Strassenbau ca. 75 Std.**

**SFr. 6'000.00**

01-6150-5010.12

**Wasserleitung ca. 75 Std.**

**SFr. 6'000.00**

01-7101-5030.08

Koordination, Offerten, Terminplanung

Ausmass- und Rechnungskontrolle

Eigentümerge-späche, Organisation Hauszufahrten

Feldaufnahmen, Ausführungsplan, Übertrag CAD

**Elektrizität ca. 50 Std.**

**SFr. 4'000.00**

01-8711-5030.13



ADI5530300K470KRED00000000077161  
**Beleg-Nr. 77161**

Ingenieurbüro Senn AG, Südallee 2, 5415 Nussbaumen

Gemeinde Würenlingen  
 Bauverwaltung  
 Dorfstrasse 13  
 5303 Würenlingen

materielle Kontrolle		rechnerische Kontrolle		Zahlungsfreigabe
<i>hk</i>		<i>ch</i>		<i>mw</i>
GB	Funktion	Konto		
<i>01</i>	<i>8711</i>	<i>5030.13</i>		
Projektkonto / Klientenkonto				

Kredit

Nussbaumen, 26. Januar 2024 / SM

12/190.05

<b>Honorar - Rechnung</b>	Ref. Nr.: 2401323	CHE-115.635.395 MWST
<b>Gemeinde Würenlingen, Sanierung Seilerweg Elektro</b>		

**Wir haben für Sie folgende Arbeiten ausgeführt:**

**BAULEITUNG NACH SIA 103**

- Örtliche Bauleitung
- Dokumentation PAW

**Unsere Aufwendungen von 01.03.2020 bis 31.12.2023**

**Arbeitsstunden**

02.03.2020	D' Agrosa Massimo	Bespr. T. Hunn, Abnahme, Administr.	0.25	h	157.00	39.25
11.03.2020	Diba Lucyna	PAW EW - Planaufbereitung	0.75	h	133.00	99.75
15.05.2020	Diba Lucyna	PAW EW; Planaufbereitung	0.75	h	133.00	99.75
27.05.2020	Diba Lucyna	PAW EW - Planaufbereitung	0.25	h	133.00	33.25
05.01.2021	D' Agrosa Massimo	Abgabe PAW EW -Nachführung RWB	0.50	h	157.00	78.50

Total Arbeitsstunden						350.50
10% auf Arbeitsstd.		10.00 %				35.05
Total Arbeitsstunden netto						315.45

**Nebenkosten**

31.03.2020		Kopien A4/sw	14.00	Stk.	0.10	1.40
Total Nebenkosten						1.40

<b>Subtotal</b>					Fr.	316.85
Mehrwertsteuer		7.70 %				24.40
<b>Total</b>					Fr.	<b>341.25</b>

Rechnungsbetrag zur Zahlung fällig (30 Tage netto)

Bitte benutzen Sie ausschliesslich den beiliegenden Einzahlungsschein zur Überweisung, oder geben Sie die Ref.-Nr. des Einzahlungsscheines auf der Überweisung an.

Auftrag abgeschlossen Nein

Kopie Bauabrechnung: TH

Beilagen:

- Einzahlungsschein





GEMEINDE

Würenlingen

Abteilung Finanzen  
Dorfstrasse 13  
5303 Würenlingen

056 297 15 30  
finanzen@wuerenlingen.ch  
wuerenlingen.ch

## Buchungsbeleg



ADI3530300F004FBELE24-444-1-0-0

**Beleg-Nr. 444**

Sachbearbeiter  
Datum

Dominik Burger  
02.09.2024

Grund der Buchung	Soll	Haben	Betrag
<b>Fall</b> Umbuchung infolge falscher Buchung im Abschlussjahr 2019 Die Aufwände betreffend dem Kredit Kabelrohrblock Seilerweg dürfen nicht in die ER umgebucht werden.			
<b>Buchungstext</b> UB, Kredit Kabelrohrblock Seilerweg, Beleg Nr. 2181	1.8711.5030.13	1.8711.3111.00	CHF 7'604.20

2181

Gemeinde Würenlingen  
Abteilung Finanzen

Elektrizitätswerk

ADI3530300F004FBELE19-2181-1-0-0  
Beleg-Nr. 2181

Belegdatum: 31.12.2019

Konto-Nummer			
Soll	Haben	Betrag	Buchungstext
	9990.6900.04	<b>283'064.40</b>	Übertrag Einnahmen IR EW in Bilanz
14074.30	100651	72'170.90	neue Hausanschlüsse BK
14074.30	100621	2'021.30	Kabelersatz Endingerstrasse
<b>8711.3111.00</b>	<b>8711.5030.13</b>	<b>7'604.20</b>	<b>Kabelrohrbock Seilerweg Kredit 30'000</b>
14074.40	100652	208'872.20	Photovoltaik Anlage Tannenweg 8712.5060.01
9990.5900.04	20687.40	39'609.00	Anschlussgebühren
	100643		

Datum: 21.02.2020

Erläuterungen:

Die Ausgaben für den Kabelrohrbock Seilerweg sind aufgrund der Aktivierungsgrenze erfolgswirksam zu buchen.  
8711.3111.00

### Kostenstelle 18711503013 Kabelrohrblock Seilerweg

GV 22.11.18 / Fr.30'000.- 1 Einwohnergemeinde  
 Detail nach Belegdatum (01.01.2014 - 31.12.2024)

Alle Geschäftsjahre

Beleg	C	BeDatum	Text	G Kart/Kto Proj	G Kst/Ktr G Proj	SH	Menge Ansatz Bez.	Betrag	Budget	Abweichung	%
		30.11.2019	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S					
1		34800	4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Aufwendungen 11.9.-31.10.2019	2000001		S	0.00	1'469.20			
2		34901	411 7.70 I 5894 AARVIA BAU K+ AG 1. Teilzahlung	2000001		S	0.00	1'827.35			
3	2181	13.12.2019	411 7.70 I EW Kabelrohrblock Seilerweg, nicht aktivierbar Ausgaben 30'000 unter der Aktivierungsgrenze	3111.00	8711	H		7'604.20			
		31.12.2019	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S					
4		35250	5894 AARVIA BAU K+ AG 2. Teilzahlung	2000001		S	0.00	4'118.95			
5		35529	411 7.70 I 4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Aufwendungen November 2019	2000001		S	0.00	774.25			
		29.02.2020	411 7.70 I KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S					
6		38530	4438 FINANZVER K+ WALT 31 Schlussrechnung Strom	2000001		S	0.00	231.60			
		31.03.2020	411 7.70 I KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S					
7		38890	4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Sanierung Seilerweg Elektro Dez.19-Feb.20	2000001		S	0.00	292.15			
8		39182	411 7.70 I 5894 AARVIA BAU K+ AG Schlussrechnung	2000001		S	0.00	15'685.25			
9	2232	31.12.2020	411 7.70 I Abschluss IR 2020, neue Kabelrohrblock Seilerweg, UB in ER da laufender Aufwand	3111.00	8711	H		15'050.15			

**Kostenstelle 18711503013 Kabelrohrblock Seilerweg**

GV 22.11.18 / Fr.30'000.- 1 Einwohnergemeinde  
 Detail nach Belegdatum (01.01.2014 - 31.12.2024)

Alle Geschäftsjahre

Beleg	C	BeiDatum	Text	G Kart/Kto Proj	G Kst/Ktr G Proj	SH	Menge Ansatz Bez.	Betrag	Budget	Abweichung	%
772		31.12.2023	Aufwände BPU zL. Kredit Seilerweg	4612.01	220	S		4'000.00			
		31.12.2023	KREDI Fakturen 411 I 7.7%	20000.01		S					
77161			4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Elektrosanierung Seilerweg 0 1.03.2020 - 31.12.2023 411 7.70 I	2000001		S	0.00	341.25			
						S		-24.40			
<b>Total Kostenart</b>			<b>5030.01 Tiefbauten</b>			<b>S</b>		<b>4'316.85</b>	<b>4'000.00</b>	<b>316.85</b>	<b>7.92</b>
<b>Kostenstelle Soll</b>								<b>26'971.20</b>			
<b>Kostenstelle Haben</b>								<b>22'654.35</b>			
<b>Kostenstelle</b>			<b>18711503013 Kabelrohrblock Seilerweg</b>			<b>S</b>		<b>4'316.85</b>	<b>4'000.00</b>	<b>316.85</b>	<b>7.92</b>
<b>Budget Abweichung</b>								<b>316.85</b>			



GEMEINDE

Würenlingen

Abteilung Finanzen  
Dorfstrasse 13  
5303 Würenlingen

056 297 15 30  
finanzen@wuerenlingen.ch  
wuerenlingen.ch

## Buchungsbeleg



ADI3530300F004FBELE24-445-1-0-0

**Beleg-Nr. 445**

Sachbearbeiter  
Datum

Dominik Burger  
02.09.2024

Grund der Buchung	Soll	Haben	Betrag
<b>Fall</b> Umbuchung infolge falscher Buchung im Abschlussjahr 2020 Die Aufwände betreffend dem Kredit Kabelrohrblock Seilerweg dürfen nicht in die ER umgebucht werden.			
<b>Buchungstext</b> UB, Kredit Kabelrohrblock Seilerweg, Beleg Nr. 2232	1.8711.5030.13	1.8711.3111.00	CHF 15'050.15

### Kostenstelle 18711503013 Kabelrohrblock Seilerweg

GV 22.11.18 / Fr.30'000.- 1 Einwohnergemeinde  
Detail nach Belegdatum (01.01.2014 - 31.12.2024)

Alle Geschäftsjahre

Beleg	C	BeiDatum	Text	G Kart/Kto	G Kst/Ktr	SH	Menge		Betrag	Budget	Abweichung	%
				Proj	G Proj		Ansatz	Bez.				
		30.11.2019	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S						
1 34800			4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Aufwendungen 11.9.-31.10.2019	2000001		S	0.00		1'469.20			
2 34901			411 7.70 I 5894 AARVIA BAU K+ AG 1. Teilzahlung	2000001		S	0.00		-105.05 1'827.35			
3 2181		13.12.2019	411 7.70 I EW Kabelrohrblock Seilerweg, nicht aktivierbar Ausgaben 30'000 unter der Aktivierungsgrenze	3111.00	8711	H			-130.65 7'604.20			
		31.12.2019	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S						
4 35250			5894 AARVIA BAU K+ AG 2. Teilzahlung	2000001		S	0.00		4'118.95			
5 35529			411 7.70 I 4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Aufwendungen November 2019	2000001		S	0.00		-294.50 774.25			
		29.02.2020	411 7.70 I KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S			-55.35			
6 38530			4438 FINANZVER K+ WALT 31 Schlussrechnung Strom	2000001		S	0.00		231.60			
		31.03.2020	411 7.70 I KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S			-16.55			
7 38890			4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Sanierung Seilerweg Elektro Dez.19-Feb.20	2000001		S	0.00		292.15			
8 39182			411 7.70 I 5894 AARVIA BAU K+ AG Schlussrechnung	2000001		S	0.00		-20.90 15'685.25			
9 2232		31.12.2020	411 7.70 I Abschluss IR 2020, neue Kabelrohrblock Seilerweg, UB in ER da laufender Aufwand	3111.00	8711	H			-1'121.40 15'050.15			

**Kostenstelle 18711503013 Kabelrohrblock Seilerweg**

GV 22.11.18 / Fr.30'000.- 1 Einwohnergemeinde  
 Detail nach Belegdatum (01.01.2014 - 31.12.2024)

Alle Geschäftsjahre

Beleg	C	Belegdatum	Text	G Kart/Kto Proj	G Kst/Ktr G Proj	SH	Menge Ansatz Bez.	Betrag	Budget	Abweichung	%
772		31.12.2023	Aufwände BPU zL. Kredit Seilerweg	4612.01	220	S		4'000.00			
		31.12.2023	KREDI Fakturen 411   7.7%	20000.01		S					
77161			4430 INGENIEURB K+ UERO 2 Elektrosanierung Seilerweg 0 1.03.2020 - 31.12.2023 411 7.70 I	2000001		S	0.00	341.25			
						S		-24.40			
<b>Total Kostenart</b>			<b>5030.01 Tiefbauten</b>			S		<b>4'316.85</b>	<b>4'000.00</b>	<b>316.85</b>	<b>7.92</b>
<b>Kostenstelle Soll</b>								<b>26'971.20</b>			
<b>Kostenstelle Haben</b>								<b>22'654.35</b>			
<b>Kostenstelle</b>								<b>4'316.85</b>	<b>4'000.00</b>	<b>316.85</b>	<b>7.92</b>
<b>Budget Abweichung</b>								<b>316.85</b>			

## Abschluss 2020



WÜRENLINGEN

## Passivierung Einnahmen und Ausgaben EWG

Beleg Nr.

2232

Soll	Haben	Projekt	Konto IR	Betrag	Nr.Anbu	Bemerkungen
<u>EWG</u>						
1.14070.10	1./6900.00/1.9990.6900.00	Spielplätze Schulanlagen	1.2170.5030.00	SFr. 15'026.15	100'523	
1.14070.40	1./6900.00/1.9990.6900.00	Neubau Schulanlage Tannenweg	1.2170.5030.03	SFr. 6'926'328.96	100'568	
1.14060.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Umrüstung LED TH-West	1.2170.5040.04	SFr. 86'724.50		neu Budgetkredit
1.14070.60	1./6900.00/1.9990.6900.00	EDV Schule Erweiterung	1.2191.5060.01	SFr. 6'091.85	100'635	
1.14690.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Umbau Kurtheater Baden	1.3220.5620.00	SFr. 27'884.00	100'636	
1.14690.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Sanierung Tägi Wettingen	1.3410.5620.00	SFr. 29'418.00	100'637	
1.14060.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Anschubfinanzierung Hausärzte (Röntgengerät)	1.4210.5610.00	SFr. 69'423.40		neu Budgetkredit
1.14690.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Sanierung Endingerstrasse	1.6130.5010.00	SFr. 640'997.15	100'544	
1.6130.3631.00	1./5010.01/1.6130.5010.01	Lärmschutzmassnahmen gem. Dekret	1.6130.5010.01	SFr. 52'577.10	100'570	
1./6300.01/1.6130.6300.00	1.6130.4631.00	Beiträge Lärmschutzmassnahmen	1.6130.6300.00	SFr. 38'815.20	100'570	
1.14070.10	1./6900.00/1.9990.6900.00	Ausbau Tannenweg	1.6150.5010.10	SFr. 49'363.25	100'614	
1.14070.10	1./6900.00/1.9990.6900.00	Sanierung Seilerweg	1.6150.5010.12	SFr. 85'526.75	100'639	
1.14070.10	1./6900.00/1.9990.6900.00	Sanierung obere Dorfstrasse	1.6150.5010.13	SFr. 201'996.60	100'640	
1.14270.01	1./6900.00/1.9990.6900.00	Planung Industriezone	1.7900.5290.00	SFr. 9'729.60	100'532	

 AD\3530300\F004\FBELE20-2232-1-0-0  
 Beleg-Nr. 2232



Soll	Haben	Projekt	Konto IR	Betrag	Nr.Anbu	Bemerkungen
<b><u>Wasserversorgung</u></b>						
1.14071.30	1./6900.01/1.9990.6900.01	Wasserleitung Endingerstrasse	1.7101.5030.01	SFr. 187'686.20	100'527	
1.14071.30	1./6900.01/1.9990.6900.01	Wasserleitung Seilerweg	1.7101.5030.08	SFr. 45'656.70	100'650	
1.14071.30	1./6900.01/1.9990.6900.01	Wasserleitung Obere Dorfstrasse	1.7101.5030.10	SFr. 66'219.15	neu	
1./5900.01/1.9990.5900.01	1.20687.10	Anschlussgebühren Wasserversorgung	1.7101.6370.00	SFr. 341'069.25	neu	
<b>Soll</b>	<b>Haben</b>	<b>Projekt</b>	<b>Konto IR</b>	<b>Betrag</b>	<b>Nr.Anbu</b>	<b>Bemerkungen</b>
<b><u>Abwasserbeseitigung</u></b>						
1.14072.40	1./6900.02/1.9990.6900.02	ARA Werterhalt	1.7201.5030.00	SFr. 388'513.20	100'528	
1.14072.30	1./6900.02/1.9990.6900.02	Kanalisation Endingerstrasse	1.7201.5030.03	SFr. 10'382.95	100'531	
1.14072.30	1./6900.02/1.9990.6900.02	Kanalisation Seilerweg	1.7201.5030.06	SFr. 9'282.40	100'653	
1./5900.02/1.9990.5900.02	1.20687.20	Anschlussgebühren Abwasser	1.7201.6370.00	SFr. 1'130'070.65	neu	
<b>Soll</b>	<b>Haben</b>	<b>Projekt</b>	<b>Konto IR</b>	<b>Betrag</b>	<b>Nr.Anbu</b>	<b>Bemerkungen</b>
<b><u>Elektrizitätswerk / -netz</u></b>						
1.8711.3143.01	1./5030.02/1.8711.5030.02	neue Hausanschlüsse (Rahmenkredit) UB in ER	1.8711.5030.02	SFr. 7'573.15	keine netto	
1.14074.30	1./6900.04/1.9990.6900.04	Kabelersatz Endingerstrasse	1.8711.5030.05	SFr. 191'375.95	100'621	
1.8711.3111.00	1./5030.13/1.8711.5030.13	Kabelrohrbock Seilerweg (Kredit 30'000=ER)	1.8711.5030.13	SFr. 15'050.15	keine	
1.14074.30	1./6900.04/1.9990.6900.04	Sanierung obere Dorfstrasse	1.8711.5030.16	SFr. 2'421.00	neu	
1./5900.04/1.9990.5900.04	1.20687.40	Anschlussgebühren EW	1.8711.6370.00	SFr. 83'491.00	neu	
<b>Soll</b>	<b>Haben</b>	<b>Projekt</b>	<b>Konto IR</b>	<b>Betrag</b>	<b>Nr.Anbu</b>	<b>Bemerkungen</b>
<b><u>Elektrizitätswerk / Handel und übriges</u></b>						
1.14074.40	1./6900.04/1.9990.6900.04	Photovoltaikanlage Tannenweg	1.8712.5060.01	SFr. 73'863.90	100'652	
1./5900.04/1.9990.5900.04	1.14074.40	Beitrag Photovoltaikanlage Tannenweg	1.8712.6300.00	SFr. 52'873.95	100'652	

Soll	Haben	Projekt	Konto IR	Betrag	Nr.Anbu	Bemerkungen
<b>Fernwärme</b>						
1.8731.3143.00	1./5030.00/1.8731.5030.00	Neuanschlüsse (Rahmenkredit) UB in ER	1.8731.5030.00	SFr.	9'001.20	keine
1./5900.05/1.9990.5900.05	1.20687.50	Anschlussgebühren Fernwärme	1.8731.6370.00	SFr.	91'492.30	neu

Würenlingen, 29.01.2021 /sc